

ADR-erillissopimus M318

ADR-sopimuksen kohdan 1.5.1 mukainen erillissopimus, joka koskee luokan 2 kaasujen kuljetusta Yhdysvaltojen liikenneministeriön (DOT, Department of Transport) hyväksymissä uudelleentäytettävissä paineestioissa ADR-sopimuksen kohdassa 1.1.4.2 tarkoitetussa kuljetuksessa.

Osa 1: Tuonti

Yhdysvaltojen liikenneministeriön hyväksymiä uudelleentäytettäviä paineestioita, jotka on valmistettu ja testattu Yhdysvaltojen liittovaltion määräyksen 49 pakkauksia koskevan osan 178 (Part 178, Specifications for Packagings of Title 49, Transportation of the Code of Federal Regulations) mukaisesti ja jotka on hyväksytty ADR-sopimuksen kohdassa 1.1.4.2 tarkoitettuun kuljetukseen, saa kuljettaa kuljetuksen päätepisteenä olevasta välivarastosta loppukäyttäjälle.

Lähtäjän on ADR-kuljetusta varten merkittävä kuljetusasiakirjaan: "Carriage in accordance with Multilateral Agreement M318 Part 1" (Kuljetus ADR-erillissopimuksen M318 osan 1 mukainen).

Osa 2: Kaasun ja tyhien puhdistamattomien paineestioiden vienti

Yhdysvaltojen liikenneministeriön hyväksymiä uudelleentäytettäviä paineestioita, jotka on valmistettu ja testattu Yhdysvaltojen liittovaltion määräyksen 49 pakkauksia koskevan osan 178 (Part 178, Specifications for Packagings of Title 49, Transportation of the Code of Federal Regulations) mukaisesti, saa kuljettaa vain vientinä ADR-maista seuraavien ehtojen mukaisesti:

1. Paineestiat täytetään Yhdysvaltojen liittovaltion määräysten asiankuuluvien vaatimusten mukaisesti.
2. Paineestiat on merkittävä ja varustettava varoituslipukkein ADR-sopimuksen luvun 5.2 mukaisesti.
3. Lähtäjän on ADR-kuljetusta varten merkittävä kuljetusasiakirjaan: "Carriage in accordance with Multilateral Agreement M318 Part 2" (Kuljetus ADR-erillissopimuksen M318 osan 2 mukainen).

Tämä erillissopimus on voimassa 1.6.2023 saakka niiden ADR-maiden alueella, jotka ovat allekirjoittaneet sen. Jos ennen sanottua päivämäärää yksi allekirjoittaja purkaa sopimuksen, sopimus on edelleen voimassa kuljetuksessa niiden maiden välillä, jotka ovat allekirjoittaneet sopimuksen mutta eivät ole purkaneet sitä.

Allekirjoitukset

xxxx